



Θεσσαλονίκη, 01.09.2015

Αριθ. Πρωτ.: 1336

ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ
Υ.ΠΟ.ΠΑΙ.Θ.
ΠΕΡΙΦΕΡΕΙΑΚΗ ΔΙΕΥΘΥΝΣΗ
Α/ΘΜΙΑΣ & Β/ΘΜΙΑΣ ΕΚΠΑΙΔΕΥΣΗΣ
ΚΕΝΤΡΙΚΗΣ ΜΑΚΕΔΟΝΙΑΣ
ΓΡΑΦΕΙΟ ΣΧΟΛΙΚΩΝ ΣΥΜΒΟΥΛΩΝ Δ.Ε.

Γιάννα Κερκίνοπούλου
Σχολική Σύμβουλος ΠΕ07 - Γερμανικής

Προς

τις Σχολικές μονάδες **Α/θμιας & Β/θμιας Εκπ/σης** Δ/νσεων Ανατ. Θεσ/νίκης και των διοικητικών ενοτήτων Άρτας, Θεσπρωτίας, Ιωαννίνων, Πρέβεζας, Καρδίτσας, Λάρισας, Α & Β Μαγνησίας, Τρικάλων, Κέρκυρας, Λευκάδας, Σερρών & Χαλκιδικής.

για τις/τους εκπαιδευτικούς Γερμανικής
(Δια μέσου των Δ/νσεων)

Ταχ. Δ/ση : Χάλκης 8, 10^ο χλμ.
Θεσσαλονίκης - Μουδανιών:
Τ.Κ. : 57001
Ταχ. Θυρ. : Δ. 5019
Τηλέφωνο : 2310/365320 & 365340
Κινητό : 6977638419
Fax : 2310/286715
E-mail : grss@kmaked.pde.sch.gr
gkerkino@gmail.com

Κοιν.:

Τμήματα Επιστημονικής
Παιδαγωγικής Καθοδήγησης
Α/θμιας & Β/θμιας Εκπ/σης
Κεντρικής Μακεδονίας
Ηπείρου
Θεσσαλίας &
Ιονίων Νήσων

Θέμα: «ΕΥΧΕΣ για ΚΑΛΗ σχολική χρονιά 2015-2016 - Willkommen»

Αγαπητές κκ. Διευθύντριες και αγαπητοί Διευθυντές!
Liebe Kolleginnen und liebe Kollegen!

Στο ξεκίνημα της νέας σχολικής χρονιάς εύχομαι ολόψυχα σε σας, στις οικογένειες σας και σε όλη την εκπαιδευτική κοινότητα «**Καλή αρχή και καλή σχολική χρονιά!**»
Καλή επιτυχία στις νέες διευθύντριες και τους νέους διευθυντές και καλή συνέχεια σε όσες και όσους συνεχίζουν το έργο τους με πολύτιμη γνώση κι εμπειρία.
Η κρίση που αγγίζει μικρούς και μεγάλους κι απαιτεί δύναμη και αλληλοϋποστήριξη για να ανταπεξέλθουμε στο απαιτητικό έργο μας. Για αυτό γεμίστε το ωρολόγιο πρόγραμμα και τη ζωή των μαθητών/τριών και τη δική σας με

2015-2016							
ΩΡΕΣ	ΔΕΥΤΕΡΑ	ΤΡΙΤΗ	ΤΕΤΑΡΤΗ	ΠΕΜΠΤΗ	ΠΑΡΑΣΚΕΥΗ	ΣΑΒΒΑΤΟ	ΚΥΡΙΑΚΗ
ΥΓΕΙΑ	ΧΑΡΑ	ΦΩΣ	ΔΗΜΙΟΥΡΓΙΚΟΤΗΤΑ	ΕΜΠΕΙΡΙΕΣ	ΕΝΘΑΡΡΥΝΣΗ		
ΑΞΙΕΣ	ΕΠΙΤΥΧΙΕΣ		ΕΛΕΥΘΕΡΙΑ	ΥΠΕΥΘΥΝΟΤΗΤΑ		ΧΙΟΥΜΟΡ	ΜΕΡΑΚΙ
ΚΑΤΑΝΟΗΣΗ		ΜΕΘΟΔΙΚΟΤΗΤΑ		ΑΓΑΠΗ	ΥΠΟΜΟΝΗ	ΚΡΙΤΙΚΗ ΣΚΕΨΗ	
☺	ΣΤΟΧΟΥΣ	ΥΠΟΣΤΗΡΙΞΗ		ΧΑΜΟΓΕΛΟ	ΣΥΝΕΡΓΑΣΙΑ	ΚΙΝΗΤΡΑ	ΚΕΦΙ
ΕΜΠΝΕΥΣΗ		ΗΘΟΣ	ΟΜΟΡΦΙΑ	ΕΥΓΕΝΕΙΑ	ΕΝΣΥΝΑΙΣΘΗΣΗ		ΠΟΙΚΙΛΙΑ
ΙΔΕΕΣ	ΕΝΑΛΛΑΓΕΣ		ΑΡΜΟΝΙΑ	ΦΡΟΝΤΙΔΑ	ΑΛΛΗΛΕΓΓΥΗ	ΑΝΘΕΚΤΙΚΟΤΗΤΑ	

Η πρώτη επαφή και επικοινωνία είναι σημαντική για την οικοδόμηση μιας καλής σχέσης συνεργασίας, προετοιμάστε την κατάλληλα και κερδίστε τους/τις μαθητές/τριες σας.

Ιδέες για παιχνίδια γνωριμίας με παιδαγωγικό χαρακτήρα θα βρείτε στους συνδέσμους: <http://www.lehrerfreund.de/schule/1s/5-beste-kennenlernspiele/3961> & <https://www.schule.at/portale/bewegung-und-sport/themen/detail/kennenlernspiele.html>



Αξιοποιήστε το έθιμο της Schultüte, δημιουργήστε μια μικρή και γεμίστε τη με ευχές, ανάλογα με το επίπεδο και τις γνώσεις τους στην Ελληνική ή Γερμανική γλώσσα.

Ανακοινώστε στους μαθητές/τριες σας τους στόχους της χρονιάς και δεσμευτείτε από κοινού για την επίτευξή τους.

Για τους/τις εκπαιδευτικούς που υπηρετούν στην **Πρωτοβάθμια εκπαίδευση**. Οι διδακτικές σειρές αναφέρονται στον παρακάτω πίνακα. Οι μαθητές/τριες της Ε' τάξης συνεχίζουν με την ίδια σειρά. Στα σχολεία που η διδασκαλία γίνεται από δυο ή περισσότερους εκπαιδευτικούς, επιλέγεται μια διδακτική σειρά.

Βιβλία Γερμανικής Γλώσσας για τις Ε' και ΣΤ' τάξεις			
	Titel	Verlag	Preis
1	Schulbus	Nicolas Vlachos	3,80€
2	Paul, Lisa & Co	Hueber Hellas	4,40€
3	Luftballons	Χρήστος Καραμπάτος	
4	Wir Kids	Klett	

Όπως απορρέει από τον «**Προγραμματισμό εκπαιδευτικού έργου για τα Γυμνάσια και τα ΓΕ.Λ. για το σχ. έτος 2015-2016**» με Αρ. Πρωτ. 102484/Δ2 / 26-06-2015

Στα **Γυμνάσια** ισχύει σύμφωνα με το ΦΕΚ 2406 τ.Β'/2014 και Υ.Α με Αρ. 137429/Γ2/2014:

1) Οι μαθητές της Α' τάξης Γυμνασίου διδάσκονται ως β' ξένη γλώσσα τη Γαλλική ή τη Γερμανική γλώσσα (παράλληλη διδασκαλία).

Ο ελάχιστος αριθμός μαθητών για τη δημιουργία τμήματος παράλληλης διδασκαλίας στη β' ξένη γλώσσα είναι δώδεκα (12) μαθητές.

Σε απομονωμένα Γυμνάσια της ηπειρωτικής και της νησιωτικής χώρας, ο αριθμός αυτός μπορεί να μειωθεί στους δέκα (10) μαθητές, με απόφαση του οικείου Περιφερειακού Διευθυντή Εκπαίδευσης.

Σε περίπτωση αδυναμίας λειτουργίας τμήματος σε μία γλώσσα, οι μαθητές εντάσσονται υποχρεωτικά σε τμήμα β' ξένης γλώσσας που είναι δυνατόν να δημιουργηθεί στο σχολείο.

Σε περίπτωση που ο συνολικός αριθμός μαθητών της τάξης είναι μικρότερος του ελάχιστου αριθμού μαθητών για τη δημιουργία τμήματος β' ξένης γλώσσας, με απόφαση του οικείου Περιφερειακού Διευθυντή Εκπαίδευσης οι μαθητές εντάσσονται υποχρεωτικά σε τμήμα β' ξένης γλώσσας που είναι δυνατόν να δημιουργηθεί στο σχολείο.

2) Η επιλογή της β' ξένης γλώσσας γίνεται στην Α' τάξη του Γυμνασίου και οι μαθητές τη συνεχίζουν και στις επόμενες τάξεις. **Οι μαθητές έχουν δικαίωμα να αλλάξουν την**

προτίμησή τους για τη β΄ ξένη γλώσσα έως και την 25η Σεπτεμβρίου κάθε διδακτικού έτους.

3) Στη β΄ ξένη γλώσσα οι μαθητές χωρίζονται σε τμήματα τα οποία λειτουργούν παράλληλα. Η κατανομή των μαθητών σε τμήματα β΄ ξένης γλώσσας καθορίζεται με βάση την αλφαβητική σειρά. Τα αριθμητικά στοιχεία της παρ. 1 ισχύουν όταν στο σχολείο λειτουργεί ένα τμήμα για την κάθε β΄ ξένη γλώσσα.

Τα τμήματα συμπύσσονται και διαχωρίζονται ακολουθώντας τα ανώτερα όρια, σύμφωνα με την υπ' αριθ. 129818/Γ2/16-09-2013 κοινή υπουργική απόφαση (Β΄ 2451) και **δημιουργείται τμήμα για τη β΄ ξένη γλώσσα** από τους μαθητές όλων των τμημάτων της ίδιας τάξης. Σε περίπτωση που δεν μπορεί να γίνει ο χωρισμός των τμημάτων σύμφωνα με τα ανωτέρω, τα τμήματα της τάξης είναι δυνατόν να διαμορφώνονται σύμφωνα με την επιλογή των μαθητών στη β΄ ξένη γλώσσα με αλφαβητική σειρά και δημιουργούνται τμήματα τάξης με μαθητές που έχουν επιλέξει την ίδια β΄ ξένη γλώσσα, τα οποία πρέπει να είναι αριθμητικά περίπου ισοδύναμα.

Για τη **διδασκαλία ξένης γλώσσας στο Γενικό Λύκειο** ισχύει η με αρ. πρωτ. 137430/Γ2/02-09-2014 Υ.Α. (ΦΕΚ 2406 τ.Β΄)

Οι μαθητές της Α΄ τάξης του Γενικού Λυκείου **επιλέγουν ως ξένη γλώσσα μία από τις γλώσσες που διδάχτηκαν στο Γυμνάσιο**, μεταξύ Αγγλικής, Γαλλικής και Γερμανικής γλώσσας.

Α) Με την έναρξη του σχολικού έτους οι μαθητές της Α΄ τάξης του Γενικού Λυκείου επιλέγουν την ξένη γλώσσα την οποία επιθυμούν να διδαχθούν. **Οι μαθητές έχουν δικαίωμα να αλλάξουν την προτίμησή τους για την ξένη γλώσσα έως και την 25η Σεπτεμβρίου κάθε διδακτικού έτους.**

Β) Τα τμήματα ξένων γλωσσών συγκροτούνται με βάση τις επιλογές των μαθητών. Ο ελάχιστος αριθμός μαθητών που απαιτείται για τη δημιουργία τμήματος είναι δεκατέσσερις (14). Σε απομονωμένες σχολικές μονάδες της ηπειρωτικής και νησιωτικής χώρας μπορούν να λειτουργήσουν τμήματα και με δώδεκα (12) μαθητές.

Σε περίπτωση αδυναμίας λειτουργίας τμήματος σε μία γλώσσα, οι μαθητές εντάσσονται υποχρεωτικά σε τμήμα ξένης γλώσσας που είναι δυνατόν να δημιουργηθεί στο σχολείο.

Γ) Η επιλογή της ξένης γλώσσας γίνεται στην Α΄ τάξη του Γενικού Λυκείου και οι μαθητές τη συνεχίζουν και στις επόμενες τάξεις.

Επιπλέον μπορούν να επιλέξουν στη Γ΄ τάξη ως **μάθημα επιλογής Δεύτερη Ξένη γλώσσα** (Αγγλικά ή Γαλλικά ή Γερμανικά) ισχύει η με αρ. πρωτ. 95147/Δ2/16-06-2015 εγκύκλιος του Υ.ΠΟ.ΠΑΙ.Θ.

Διευκρινίζεται πως η δεύτερη ξένη γλώσσα που μπορούν να επιλέξουν οι μαθητές πρέπει να είναι διαφορετική από την ξένη γλώσσα που διδάσκονται ως μάθημα Γενικής Παιδείας (95147/Δ2/16-06-2015).

Συγκεκριμένα το άρθρο 1 «Διάρθρωση Εκπαιδευτικών Προγραμμάτων Γενικού Λυκείου» του Νόμου 4327 (ΦΕΚ 50/14-05-2015) με θέμα «Επείγοντα μέτρα για την Πρωτοβάθμια, Δευτεροβάθμια και Τριτοβάθμια Εκπαίδευση και άλλες διατάξεις, ορίζει στο 3Γ.

«3Γ. Τα Μαθήματα Επιλογής της Γ΄ τάξης Ημερήσιου Γενικού Λυκείου διδάσκονται δύο (2) ώρες και οι μαθητές της επιλέγουν μεταξύ των εξής προσφερόμενων μαθημάτων:

α) Δεύτερη Ξένη γλώσσα (Αγγλικά ή Γαλλικά ή Γερμανικά),

β) Ελεύθερο Σχέδιο,

γ) Γραμμικό Σχέδιο,

δ) Ιστορία της Τέχνης,

ε) Αρχές Οργάνωσης και Διοίκησης Επιχειρήσεων και Υπηρεσιών (ΑΟΔΕΥ).

Όσοι μαθητές επιθυμούν να προετοιμαστούν για τις εξετάσεις των Ειδικών Μαθημάτων Ελεύθερου Σχεδίου και Γραμμικού Σχεδίου, **δύνανται να δηλώσουν ότι θέλουν να παρακολουθήσουν και τα δύο μαθήματα, εκ των οποίων το ένα θα διδάσκεται μετά τη λήξη του ημερήσιου ωρολόγιου προγράμματος.**

Στη Δ΄ τάξη Εσπερινού Γενικού Λυκείου δεν προβλέπονται μαθήματα επιλογής»

5. Η ισχύς του παρόντος άρθρου άρχεται από το σχολικό έτος 2015–2016.

Στη Β΄ και Γ΄ τάξη των Ημερησίων και Εσπερινών Επαγγελματικών Λυκείων (ΕΠΑ.Λ.), στην ειδικότητα «Υπάλληλος Οικονομίας και Διοίκησης στον Τουρισμό» στον Τομέα Διοίκησης και Οικονομίας προβλέπεται διδασκαλία της Γαλλικής ή της Γερμανικής γλώσσας **δυσ (2) ώρες την εβδομάδα** σύμφωνα με το ΦΕΚ 1336 Β΄/26-05-2014 («Ωρολόγιο Πρόγραμμα των μαθημάτων ανά Ειδικότητα Τομέα Ομάδας Προσανατολισμού των Β΄, Γ΄ τάξεων Ημερησίων ΕΠΑ.Λ. και των Β΄, Γ΄, Δ΄ τάξεων Εσπερινών ΕΠΑ.Λ.»)

Και μια υπενθύμιση: Την Κυριακή 13 Σεπτεμβρίου 2015, πραγματοποιείται η Ημερίδα Επιμόρφωσης Καθηγητών Γερμανικής Γλώσσας που διοργανώνει το παράρτημα Βόρειας Ελλάδας της Π.Ε.ΚΑ.ΓΕ.Π.Ε. με παράλληλες εκθέσεις Γερμανόφωνου Διδακτικού Υλικού στο ξενοδοχείο Carsis, Μοναστηρίου 18. Περισσότερα στη σελίδα www.deutsch.gr

Σε περίπτωση που μετατεθήκατε σε κάποια από τις περιοχές ευθύνης μου και δεν υπήρχε προηγούμενη συνεργασία, σας παρακαλώ να επικοινωνήσετε μαζί μου τηλεφωνικά ή με mail.

Παρακαλούνται οι κκ. Διευθυντές/ντριες να ενημερώσουν τους/τις εκπαιδευτικούς – φιλολόγους Γερμανικής και να προωθήσουν την ενημέρωση στο προσωπικό mail τους.

Καλή δύναμη στο έργο σας, στο οποίο παραμένω αρωγός και συνοδοιπόρος.

Συνημμένα: - **Προγραμματισμός εκπαιδευτικού έργου 102484/Δ2 / 26-06-2015**

- **ΦΕΚ 2406 τ. Β΄/2014**

Καλή χρονιά!

Με συναδελφικούς χαιρετισμούς κι εκτίμηση

Γιάννα Κερκινοπούλου
Σχολική Σύμβουλος Γερμανικής